

# GEMEINDENACHRICHTEN vom Sonntag, 8. Oktober 2017

## BEREITSCHAFTSDIENST der ÄRZTE und APOTHEKEN:

Sa, 7. Oktober	Dr. F. Innerhofer	0473 641207 346 7896344	APOTHEKE HIPPOLYT in TISENS Tel. 0473 927084
So, 8. Oktober			

## MITTEILUNGEN DER GEMEINDE:

- **GLASFASERANBINDUNG Dorfzentrum:** In den letzten Wochen sind in den meisten Straßen des Dorfkerns Leerrohre für die Glasfaser verlegt worden. **Alle an einer Anbindung Interessierten müssen innerhalb 15. Oktober mit** unseren Providern Raiffeisen Online (Raika, Tel. 0473 659659) oder Telmekom (Tel. 335 6291800) Verträge abschließen um angebunden zu werden. Die Provider legen uns die Liste vor. Ab diesem Termin werden für 2 Jahre keine Anschlüsse mehr vorgenommen. Die Arbeiten werden im Frühjahr durchgeführt.
- **GEMEINDERATSSITZUNG: Findet am Montag, 9. Oktober um 20 Uhr** im Sitzungssaal im Rathaus statt, an der alle Interessierten als Zuhörer teilnehmen können. Tagesordnung ist an der Amtstafel und an den üblichen Orten angeschlagen.
- **FAHRRADWETTBEWERB "Südtirol radelt":** Alle Radfahrer, die teilgenommen haben, können die gefahrenen Kilometer **noch bis 10. Oktober** eintragen. Wir als Gemeinde belegen z.Z. südtirolweit in unserer Kategorie den 4. Platz.

## ÖFFENTLICHE BIBLIOTHEK & JUBPA:

Wir laden herzlich ein zu „LesenKunstMusik“ am südtirolweiten Tag der Bibliotheken **am Samstag, 21. Oktober** Bibliothek ist für alle Interessierten **von 9–12 Uhr** zum Schauen & Stöbern geöffnet & bietet für die Kinder folgendes Programm: 10 Uhr Prämierung & Verlosung Sommerleseaktion „Wir heben ab!“ + Prämierung Fahrradwettbewerb „Südtirol radelt“ (für alle Kinder bis 14 Jahre, die mindestens 100 km gefahren sind). 10.30–ca. 12 Uhr Kinderkino – wir zeigen den Animationsfilm „Sing“. Wir freuen uns über zahlreichen Besuch.

## ÄRZTLICHE MITTEILUNG:

Das Ambulatorium Dr. M.von Sölder **bleibt vom Freitag, 6.Oktober bis einschließlich Dienstag, 10. Oktober geschlossen.**

## Die KAUFLEUTE von St. Leonhard

teilen mit, **dass am Montag, 9. Oktober** die Winteröffnungszeiten in Kraft treten und die Geschäfte abends **nur mehr bis 18.30 Uhr geöffnet** sind. Despar Winkler & Euromarkt haben weiterhin durchgehend über Mittag geöffnet. Sportland bleibt weiterhin abends bis 19 Uhr geöffnet.

## ERNTEDANK-WALLFAHRT:

Bäuerinnenausschuss St. Leonhard lädt alle Bäuerinnen & Interessierten herzlich dazu ein. Wir treffen uns **am Samstag, 21. Oktober um 14 Uhr** bei der Sportarena (Schwimmbad) und ziehen gemeinsam betend zum Kirchlein nach Gomion. Freuen uns auf viele Teilnehmer/innen!

## DIE BIBLIOTHEK Walten

ist wieder an Schultagen **dienstags von 16 bis 16.30 Uhr & freitags von 11 bis 11.30 Uhr geöffnet.**

### **KVW Seniorenclub St. Leonhard:**

**TÖRGGELN am Dienstag, 10. Oktober ab 13 Uhr** im Vereinshaus. Alle Senioren sind herzlich dazu eingeladen. Wir freuen uns mit euch zu feiern.

### **AUTORENLESUNG mit ANTON GÖGELE**

„Unter der neunten Ecke“ eine Erzählung über den Martl vom Pichlhof und die Umgebung rund um die Jaufenburg. **Freitag, 13. Oktober** in der Aula der GS St. Leonhard, Beginn **20 Uhr**, Eintritt frei. Danach gemütlicher Umtrunk und Gespräch über erlebte Zeiten in Passeier. Bildungsausschuss & Öffentliche Bibliothek St. Leonhard.

### **LERNEN fürs LEBEN!**

Das Weisse Kreuz Passeier organisiert einen Kurs über **Lebensrettende Sofort Maßnahmen**. Termine: **Dienstag, 17. Oktober und Donnerstag, 19. Oktober mit Beginn um 19.30 Uhr** in der WK Stelle St. Leonhard. Kursdauer je 2 Stunden., für Mitglieder des WK ist der Kurs kostenlos! Anmeldung erforderlich, Tel. 0471 444396 (Bürozeiten).

### **AVS St. Leonhard:**

- **ABENDMESSE am Samstag, 14. Oktober um 19.30 Uhr** in St. Leonhard, Segnung vom 'Marterle' von Anton Hofer (Gröber Tondl). Wir ersuchen alle Freunde an der Messfeier teilzunehmen und mit uns diese Segnung vorzunehmen. Dieses werden wir dann auf der Stuller Hochmut anbringen. Die AVS Sektionen St. Leonhard & St. Martin.
- **AVS-KLETTERGRUPPE Passeier:** Bei den Kletterkursen für Erwachsene sind sowohl für Anfänger als auch für Fortgeschrittene noch Plätze frei. Auch bei den Kinderkursen sind noch Plätze für Fortgeschrittene frei. Anmeldung/ Info im Geschäft Sportland St. Leonhard, Tel. 0473656780.

### **BROTBACKEN im MUSEUMPASSEIER:**

**Am Donnerstag, 12. Oktober von 10–13 Uhr** mit Verkosten im Museum. Während dieser Zeit werden Miniführungen für Interessierte angeboten. Teilnahme mit Verkostung & Miniführung im Eintrittspreis enthalten.

### **TOURISMUSVEREIN Passeiertal:**

**UNTERHALTUNGSABEND** mit der Böhmischen Walten & dem Männerchor St. Leonhard, **Dienstag, 10. Oktober ab 20.30 Uhr** Raiffeisenplatz St. Leonhard. Bei kühler Witterung im großen Saal des Vereinshauses.

### **ARBEITSGEMEINSCHAFT für Behinderte:**

**Am Samstag, 14. Oktober** treffen wir uns im Bucherkeller zum Törrgelen. Anmeldung für Mitfahrgelegenheit bei Sepp, Tel. 348 2968012.

### **EISSPORTVEREIN:**

Liebe Eiskunstläuferinnen! Solltet Ihr einen neuen Trainingsanzug benötigen, **bitte bis 15.10.** bei Jolanda melden, Tel. 347 1187869.

### **KVW St. Martin:**

- **ÜBERRASCHUNGSTÖRGGELN: Freitag, 13. Oktober Start: 14 Uhr** Raiffeisenplatz, Rückkehr ca. 21 Uhr. Busfahrt, Besichtigung mit Führung & Törrgelen 27 € für KVW Mitglieder. & Seniorenclub Mitglieder, Nichtmitglieder 30 €. Anmeldung bei Anneliese, Tel. 348 7293955.

- **NÄHKURS:** Für Anfänger & Fortgeschrittene, 5 Abende, Beginn: **Donnerstag, 19. Oktober von 19-21 Uhr**, Dorfhaus Seminarraum. Anmeldung/Info bei Karin, Tel. 340 2429767.

### **BÄUERINNENORGANISATION St. Martin:**

Die Bäuerinnen organisieren **am Donnerstag, 12. Oktober um 19.30 Uhr** im Dorfhaus einen Vortrag zum Thema: „Die Botschaft der Körpersprache“ mit Dr. Karl Kirchler für alle Interessierten.

### **MARTINSMUSICAL:**

Martin: Vorbild–Heiliger–Freund; ein Musical der Ministranten, des Kinder-und Jugendchores von St. Martin. Aufführungen: **Samstag, 21. Oktober um 20.15 Uhr** im Vereinssaal St. Martin; **Sonntag, 22. Oktober um 17 Uhr** im Vereinssaal St. Martin; **Samstag, 28. Oktober um 20.15 Uhr** Vinzentinum Brixen; **Sonntag, 29. Oktober um 17 Uhr** im Vereinssaal St. Martin. Wir freuen uns auf euer Kommen!

### **BIBLIOTHEK St. Martin– lese.werk.statt.:**

- **IM GESPRÄCH:** Mit Theaterautor Luis Zagler **am Mittwoch, 11. Oktober um 20 Uhr**;
- **KLEIN.KINDER.TREFF:** Unter diesem Motto treffen sich Eltern, Omas & Opas mit Kleinkindern von 1 bis 3 Jahren um gemeinsam zu spielen, musizieren & Spaß zu haben. Bücher werden mit allen Sinnen wahrgenommen, Phantasie durch Reime, Fingerspiele & Lieder gefördert, **Dienstag, 17. Oktober 10 Uhr**, mit Erna Marth.
- **SPRACHENTREFF:** Englisch, in dieser Runde bietet sich die Möglichkeit, völlig ungezwungen die eigenen Englischkenntnisse anzuwenden und aufzufrischen. Moderatorin Dagmar Ungerer leitet das Gespräch, **Dienstag, 17. Oktober um 20 Uhr**;
- **FOTOSCHAU:** Island – Bilder einer Reise mit Raimund Kofler **am Freitag, 20. Oktober um 20 Uhr**;
- **MÄRCHENSTUNDE mit Carmen:** Geschichten gegen die Langeweile für Kinder ab 4 Jahren **am Samstag, 14. Oktober um 10 Uhr**;

### **KANGATRaining:**

Ganzkörpertraining für Mamis mit ihren Babys von 3 Monaten bis zum Ende der Tragezeit. Durch eine Kombination aus Muskeltraining/Tanz, wird der Beckenboden schonend gestärkt, tiefliegenden Bauchmuskeln gefestigt und die Körperhaltung verbessert. Du wirst sicher & effektiv rundum fit und dein Baby ist immer ganz nahe bei dir. In einer Tragehilfe/Tragetuch ist es zufrieden und genießt deine Nähe. Verschiedene Tragehilfen stehen zum Ausleihen bereit. Kostenlose Schnupperstunden: **Mittwoch, 11. Oktober 9.30 Uhr** Dorfhaus St. Martin. Anmeldung erforderlich! Anmeldung/Info bei Alexandra, Tel. 348 3933421 [alexandra@kangatraining.com](mailto:alexandra@kangatraining.com)

### **MUSEUM HinterPasseier–BunkerMooseum:**

Buchvorstellung: „Die Verdammten“ von Benno Pamer. **Am Freitag, 13. Oktober** stellt B. Pamer den 2. Teil seiner Trilogie im Bunker vor. Beginn: **19.30 Uhr**. Eintritt frei. Es freut sich das Bunker Team!

### **JAHRGANG 1949**

Mir gian **am Freitag, 20. Oktober** Törggelen. Abfahrt um 14.16 Uhr in St. Leonhard mit dem Linienbus. Anmeldung/Info bei Rita Tel. 349 7366361, Gustl Tel. 335 6265045 oder Mena Tel. 348 2961521.

### **KRÄUTER in der Küche**

Wild-und Gartenkräuter eignen sich nicht nur zum Würzen, sondern auch zur Herstellung kreativer Speisen & Getränke. Die Bevorratung von Kräutern und die verschiedenen Möglichkeiten der Konservierung spielen hierbei ebenfalls eine wichtige Rolle. **Am Mittwoch, 18. Oktober von 19-21.30**

**Uhr** im Seniorenraum Moos. Referentin Hildegard Kreiter. Gebühr: 25 €/22 € für KVW Mitglieder und 10 € Materialspeisen. **Anmeldung** bei W. Egger, Tel. 348 0338183 **bis 16.10.** KVW Ortsgruppe Moos.

#### **KFB PLATT:**

**FLOHMARKT** für Kinderbekleidung & Spielzeug **am Samstag, 21. Oktober von 13-17 Uhr** im Vereinssaal in Platt. Reservierung für einen eigenen Verkaufstisch, Tel. 348 6107508.

#### **ERSTELLE DEIN EIGENES FOTOBUCH, FOTOGESCHENKE...**

In wenigen Schritten zum eigenen Fotobuch, Fotogeschenke. Du lernst den Umgang mit der Fotosoftware um dein eigenes Fotobuch, Fotogeschenke ... zu erstellen. **Dienstag, 10. Oktober um 20 Uhr** bei Papier Profi. Kursbeitrag 10 €. Anmeldung Tel. 0473 656589 oder auf [www.papierprofi.it](http://www.papierprofi.it)

#### **ÖFFENTLICHER BUSSGOTTESDIENST**

zur Heilung unseres Stammbaums mit Dekan A. Opetnik (Kärnten) in der Pfarrkirche Innsbruck-Saggen **am Donnerstag, 19. Oktober um 9 Uhr**. Start: 6.30 Uhr Raiffeisenparkplatz St. Martin. Fahrtspesen: 25 €. Rückkehr ca. 15.30 Uhr. **Anmeldung/Info bis 17.10.** Tel. 347 8201496.

#### **VORTRAGSREIHE**

mit Dr.med.B.Gappmaier zum Thema: „**IMPFZWANG–Ärztliche Entscheidungshilfen für Eltern**“ **Dienstag, 10. Oktober in Meran, Bürgersaal 20 Uhr**, Eintritt frei. Bewegung für das Leben – Südtirol.

#### **PROMEMORIA\_AUSCHWITZ 2017/2018 –Reise der Erinnerungen:**

Nutze die Chance mit ca. 160 anderen Jugendlichen aus Südtirol, Trentino & Nordtirol **vom 1.-7. Februar 2018** nach Polen in die Stadt Krakau zu fahren. Zusammen wird Geschichte hautnah erlebt und setzen uns mit der Vergangenheit in besonderer Weise auseinander. Alle interessierten Jugendlichen zwischen 17 und 25 Jahren können sich im JuBPa direkt bei Thomas melden, Tel. 327 4215679.

#### **VERSICHERUNG:**

Die Zweigstelle der Versicherung Assimeran & Stephan Kuen in St. Leonhard, Kohlstatt 26, **ist ab 2. Oktober wieder für Sie von Montag bis Donnerstag von 8 bis 12 Uhr geöffnet**, Tel. 0473 659028 e-Mail: [info@assimeran.it](mailto:info@assimeran.it)

#### **SPORTLAND in St. Leonhard**

bleibt **von Montag, 9. bis einschließlich Samstag, 14. Oktober wegen Ferien geschlossen.**

#### **BEST OF PASSEIER 2017:**

Die Schlosserei Pichler Thomas ist der Best of Passeier-Betrieb 2017. Daher findet **am Freitag, 13. Oktober ab 17 Uhr** eine kleine Betriebsführung mit anschließendem Umtrunk im Firmensitz der Bau- und Kunstschlosserei (neben MuseumPasseier) statt. Alle sind herzlich dazu eingeladen.

#### **VERLUSTMELDUNG:**

**2 Kanarienvögel** in St. Leonhard entflohen (1 Gelber und 1 Grüner) wenn sie jemand gesehen hat bitte melden unter, Tel. 348 0038679.

# KLEINANZEIGER

## PERSONAL GESUCHT:

- Das Konsortium Seniorendienste Passeier **erstellt eine Rangordnung für die befristete Aufnahme von KRANKENPFLEGER, SOZIALBETREUER, PFLEGEHELFER und HEIMGEHILFEN** in Teilzeit 50%, Teilzeit 75% und Vollzeit. **Termin für die Einreichung der Gesuche 20.10.2017 bis 11 Uhr.** Infos beim Konsortium Seniorendienste Passeier, Kirchweg 40, St. Leonhard, Tel. 0473 656086 oder [www.altersheim.it](http://www.altersheim.it) ;
- **BUFFETKRAFT** (m/w) von 6.30–11.30 Uhr ab Mitte Oktober **gesucht**, Quellenhof St. Martin, Tel. 0473 645474 [personal@quellenhof.it](mailto:personal@quellenhof.it);
- **BARIST/IN** ab sofort oder ab März 2018 **gesucht**, auch Teilzeit möglich, beste Konditionen & schöne Unterkunft werden geboten, freuen uns auf deine Bewerbung! Andreus Resorts, Tel. 0473 491330 oder [info@andreas.it](mailto:info@andreas.it) ;
- **REZEPTIONIST/IN, HOTELSEKRETÄR/IN, CHEF DE RANG** (m/w), **KELLNER/IN, SERVICELEHRLING** ab sofort oder für die Saison 2018 **gesucht**, Hotel Saltauserhof, Tel.338 9873082, [info@saltauserhof.com](mailto:info@saltauserhof.com);
- **BEDIENUNG und BEDIENUNG zur Aushilfe** ab ca. Mitte November gesucht, Imbissstube „Zum Karl“ Pfelders, Tel. 349 0741609;
- **KELLNER/IN und ZIMMERMÄDCHEN** für die Winter und Sommersaison **gesucht**, Hotel Rosmarie Pfelders, Tel. 346 6861670;
- Zur Verstärkung unseres Teams **suchen** wir ab sofort eine/n **SERVICELEHRLING** (m/w), Martinerhof's Brauhotel, Tel. 0473 641226 oder [info@martinerhof.it](mailto:info@martinerhof.it) ;
- **Putzfrau** für morgens ca. 2 Stunden **gesucht**, Gashaus Lamm, Tel. 0473 641240;
- Auto Freitag **sucht** erfahrenen **MECHANIKER**, Infos unter Tel. 0473 656202;
- **BEDIENUNG** ab Weihnachten **gesucht**, Tel. 0473 656117;
- **BARIST/IN** in Voll-oder Teilzeit sowie **1. PATISSIER & KONDITOR** ab März 2018 **gesucht**, beste Konditionen und schöne Unterkunft werden geboten. Freuen uns auf deine Bewerbung! Andreus Resorts, Tel. 0473 491330 oder [info@andreas.it](mailto:info@andreas.it) ;
- **BEDIENUNG** für die Wintersaison von 9.30–17.30 Uhr **gesucht**, Gasthaus Lazins, Tel. 348 7729396;

## ZU VERKAUFEN:

- **BRENNHOLZ zu verkaufen**, Tel. 347 2446616;
- **COUCH** mit Bettfunktion **zu verkaufen**, Tel. 347 8335291;

## ZU VERMIETEN:

- **3-ZIMMERWOHNUNG** in ruhiger Lage in St. Leonhard **zu vermieten**, möbliert, Garage, Terrasse, kleiner Garten und Solarunterstützte Gasheizung, Tel. 320 7818104 (ab 13 Uhr);
- **WOHNUNG** 80 m<sup>2</sup>, mit Aufzug in St. Leonhard **zu vermieten**, Tel. 348 0518266;

- Möblierte **2-ZIMMERWOHNUNG** in St. Martin **zu vermieten**, Tel. 340 1506528;

## **GESUCHT:**

- Heimatbühne St. Martin **sucht männlichen SPIELER** ab 16 Jahren, Tel. 349 4704470;
- **PASSEIRER TRACHTEN/TEILE gesucht:** Wir, die Schützenkompanie Moos, suchen für unsere Neuzugänge ganze Passeirer Männertrachten oder auch Trachtenteile. Ungenutzte, oft sogar fast vergessene Trachten könnten somit wieder sinnvoll genutzt und von unseren Kameraden an Festtagen getragen werden, bitte melden bei Christian, Tel. 347 4604745 oder Luis, Tel. 340 2657301;

Mitteilungen an: [gemeindenachrichten@sankt-leonhard.eu](mailto:gemeindenachrichten@sankt-leonhard.eu)